



Меморандум о Сотрудничестве

Между
Генеральной Дирекцией Биосферной Территории «Ысык-Көл»
и
Секретариатом LakeNet

Принимая во внимание, что Генеральная Дирекция Биосферной Территории подчиняется Государственной Лесной Службе Кыргызской Республики и что Секретариат LakeNet является Не Правительственной Организацией (НПО) и глобальной сетью более чем 1000 организаций и частных лиц, более чем из 100 стран мира, штаб квартира которого находится в США, работают вместе для сохранения и устойчивого использования озер;

Принимая во внимание, что озеро Иссык-Куль является ресурсом национального значения Кыргызской Республики, и признано водно-болотным угодьем Международного Значения, Рамсарская Конвенция, и также получила статус Биосферного Резервата по программе ООН Человек и Биосфера;

Принимая во внимание, что LakeNet определил озеро Иссык-Куль как один из 250 озер с глобально важным биологическим разнообразием и работает под Меморандумом о Сотрудничестве с Бюро Рамсарской Конвенции;

Принимая во внимание, что у Генеральной Дирекции Биосферной Территории «Ысык-Көл» и Секретариата LakeNet общие интересы, стороны, в этом Меморандуме, выражают намерения о сотрудничестве с целью улучшения сохранения и устойчивого развития озера Иссык-Куль и его бассейна.

Области Сотрудничества

1. Осуществление Проекта Технического Сотрудничества через малый грант, финансируемый Американским Агентством по Международному Развитию (USAID), по содействию с программой Инициативы Управления Бассейнами Озер в период 2003-2004 гг.(1-Фаза).
2. Совместно приготовить рабочий план и приготовить проектные предложения для доноров по сохранению природного и культурного наследия и по мероприятиям

устойчивого развития, например экологический туризм, как часть долгосрочного Проекта Технического Сотрудничества, в периоде 2004-2006 гг. (2-Фаза).

3. Обмениваться информацией и опытом относительно управления озером через сектор Экологического Информационного Менеджмента Биосферной Территории «Ысык-Кёль», через электронную страницу LakeNet (website), и через обмен стажерами и учебные программы.
4. Усилить возможности Генеральной Дирекции Биосферной Территории «Ысык-Кёль» и НПО, на территории бассейна озера Иссык-Куль.

Период Времени

Этот Меморандум о Сотрудничестве вступает в силу с сроком три (3) года со дня его обоюдного подписания.

Меморандум может быть продлен после письменного соглашения обеими сторонами.

Поправки и Завершение

В этот Меморандум могут быть внесены изменения в любое время и с согласия обеих сторон, и может быть завершен в любое время в соответствии с письменным уведомлением любой стороны.

Контактные лица

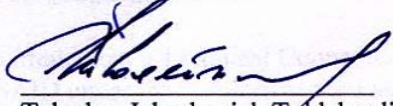
Контактные лица по этому Меморандуму приведены ниже:

Генеральная Дирекция Биосферной Территории «Ысык-Кёль»
Тюлебердиев Талапкер Джакешович, Генеральный Директор
Кыргызская Республика, г.Балыкчы, ул.Нарынское шоссе 10,
Индекс: 722300,
Телефон: +996 (3944) 2 67 20
Факс: +996 (3944) 2 05 23

Секретариат LakeNet


Дэвид Риид Баркер, доктор философских наук, Президент
300 State Street
Annapolis, Maryland 21403 USA
Телефон: +1 (410) 268-5155
Факс: +1 (410) 268-8788
Электронная почта: drbarker@worldlakes.org

For the General Directorate:

By: 
Talapker Jakeshevich Tuldeberdiev
Director General

Date: 24 October 2003

For LakeNet:

By: 
David Read Barker
President

Date: 24 October 2003